

Hi!!!

Alguns de vocês já viram a proposta que eu fiz sobre um curso de Inglês aqui na minha página. Assim, hoje estarei trazendo uma pequena amostra do que pretendo colocar nas aulas. Abaixo segue um texto com tarefas para o aluno. No curso, teremos 100 (ou mais) textos para os alunos treinarem tradução livre e montarem o seu próprio vocabulário. Além desses textos (que serão pequenos), traremos textos com reportagens de jornais.

Vamos à amostra.

Tarefas do aluno:

- (1) Copie o texto para um caderno ou folha de papel. No momento da cópia, deixe um espaço para fazer a sua tradução livre.
- (2) Após copiar o texto, faça uma leitura atenta do que você escreveu (ainda não é o momento para a tradução livre).
- (3) Após a leitura atenta, marque as palavras desconhecidas.
- (4) Agora sim, faça a tradução livre do texto. No momento da tradução livre, tente encaixar as palavras desconhecidas no contexto do texto.
- (5) Anote as palavras que você não conseguiu fazer a tradução. Essas palavras farão parte de um vocabulário que você montará ao longo do curso.

## **TEXTO**

### **What's in the Boxes?**

There are boxes on the floor. She opens a box. There are books in the box. She takes out the books. She puts the books on the bookshelf. She opens another box. There are plates in the box. She takes out the plates. She puts them in the kitchen cabinet.

## TEXTO

### What's IN THE Boxes?

There **ARE** boxes **ON THE** floor. SHE opens **A** box. There **ARE** books **IN THE** box. SHE takes out **THE** books. SHE puts **THE** books **ON THE** bookshelf. SHE opens another box. There **ARE** plates **IN THE** box. SHE takes out **THE** plates. SHE puts THEM **IN THE** kitchen cabinet.

### Tradução Livre

#### O que está NAS caixas?

Há caixas **NO** chão. ELA abre **UMA** caixa. Há livros **NA** caixa. ELA retira **OS** livros. ELA coloca **OS** livros **SOBRE A** prateleira de livros. ELA abre outra caixa. Há pratos **NA** caixa. ELA retira **OS** pratos. ELA coloca-OS **NO** armário da cozinha.

Verb TO THERE TO BE = HAVER EXISTIR

There is = há

There are = há